

Our Mission: To bring people to Jesus.

Nuestra Misión: Llevar la gente a Jesús.

A Stewardship Moment

In today's first reading, the four activities of the earliest church are introduced to us as priorities of the church: devotion to the teachings of the apostles, communal fellowship, the Eucharist and prayer. The early members of the church saw themselves as devoted stewards of these activities. These were not options. They were the fruits of a genuine conversion to a life in Christ. Sharing International Catholic Stewardship Council in the Eucharist was the most intimate expression of fellowship, while the most common expression of fellowship in the New Testament was that of sharing financial resources – giving. It was not a perfect community, but one that gave evidence of God's active presence in its midst. This early community offers us an excellent example of how to better exercise stewardship in our own parish families

Un Momento de Corresponsabilidad

En la primera lectura de hoy, las cuatro actividades de la iglesia primitiva se nos presentan como prioridades de la iglesia: la devoción a las enseñanzas de los apóstoles, la comunión comunitaria, la Eucaristía y la oración. Los primeros miembros de la iglesia se veían a sí mismos como devotos corresponsables de estas actividades. Éstas no eran opcionales. Eran los frutos de una conversión genuina a una International Catholic Stewardship Council vida en Cristo. Compartir en la Eucaristía era la expresión más íntima de compañerismo, mientras la expresión más común de comunión en el Nuevo Testamento era la de compartir los recursos económicos – dar. No era una comunidad perfecta, sino una que daba evidencia de la presencia activa de Dios en el centro de ella. Esta primera comunidad nos ofrece un excelente ejemplo sobre cómo ejercitar mejor la corresponsabilidad en nuestras propias familias parroquiales.

**MASS SCHEDULE
HORARIO DE MISA**

Monday/Lunes

6:00 pm Bilingual
Bilingue

Tuesday/Martes

6:00 pm English

Wednesday/Miércoles

6:00 pm English

Thursday/Jueves

12:00 pm English

Saturday/Sabado

6:15 am **Español**

5:00 pm English

Sunday/Domingo

8:30 am English

10:30 am **Español**

12:30 pm English

**RECONCILIATION
RECONCILIACIÓN**

Wednesday/Miércoles

4:30 pm - 5:45 pm

Saturday/Sábado

3:00pm - 4:30 pm

SUNDAY VESPERS

5:30 pm

ADORATION

ADORACION

Wednesday/Miercoles

6:30 pm - 8:30 pm

First Saturday

Primer Sabado

6:45 am - 10:00 am

Mass Intention

If you would like to add a name to our Mass Intention, please email Jeny [here](#).

How to Dispose of Blessed Palms

Dried blessed palms are to be disposed of by returning it to the earth, either by burning them and scattering the ashes or burial. Another option is to bring the blessed palms to church for disposal. A basket will be available for your palms on the weekends of the Ascension (May 14) and Pentecost (May 24).

Cómo Desechar las Palmas Benditas

Las palmas benditas secas deben desecharse devolviéndolas a la tierra, ya sea quemándolas y esparciendo las cenizas o enterrándolas. Otra opción es llevarlas a la iglesia para su disposición. Habrá una canasta disponible para sus palmas los fines de semana de la Ascensión (14 de mayo) y Pentecostés (24 de mayo).

Los Libritos Blancos de Pascua están aquí!

Estos pequeños libros contienen seis minutos de meditación. Para ayudar a sufragar el costo, donación sugerida de \$ 1.

The Little Black Books for Lent Seasons are here! These little books contain six minute meditations. To help defray the cost, there is a suggested donation of \$1.

Felicidades

a los que recibieron sacramentos en la Vigilia Pascual.

Congratulations

to those who recieved sacraments at the Easter Vigil.

**ST. JUAN DIEGO PARISH:
THE EARLY YEARS**

Next year we will be celebrating the 25th anniversary of the founding of our parish!

As part of the celebration, we would like to document the history of the founding of our St. Juan Diego Parish. This history will be shared and archived at the Archdiocese. We are collecting stories/memories/information about our early years: from the founding of our parish on July 31, 2002 through the dedication of our church on October 24, 2010. If you participated in activities in the parish during these times, we welcome your input! Please email us at sjdhistory2002@gmail.com and we will send you additional information. We would enjoy sharing our early years through your personal stories!

Kathy Yee and Peggy Brice

Thank You

to all the ministries, volunteers and staff for making all Masses meaningful this Easter. The church is beautiful! We are grateful for each and every one of you who shared your time and talent.

Gracias

a todos los ministerios, voluntarios, y personal por hacer que todas las Misas fueran significativas esta Pascua. ¡La iglesia es hermosa! Agradecemos a todos y cada uno de ustedes que compartieron su tiempo y talento.



**Join us for
Sundaes on
Divine Mercy
Sunday**

**after the
12:30pm Mass
Sunday
April 12th**



Weekly Parish Mass Intention

To have a Mass offered for anyone, please call Jeny in the parish office. Suggested donation \$10 *Please make your checks payable to St. Juan Diego Parish*

Saturday, April 11, 2026
6:15 am Misa:
5:00 pm Mass: **SJD Community**

Sunday, April 12, 2026
8:30 am: **Dang Family**
10:30 am: **Freddy Torres Paz †**
12:30 pm: **Re Paul H. Minh Chanh †**

Monday, April 13, 2026
6:00 pm Mass:

Tuesday, April 14, 2026
6:00 pm Mass: **Just immigration policies**

Wednesday April 15, 2026
6:00 pm Mass: **Aric Koscenski †**

Thursday, April 16, 2026
12:00 pm Mass: **Xenia Teran & Edmundo Nuñez †**

Saturday, April 18, 2026
6:15 am Misa:
5:00 pm Mass:

Sunday, April 19, 2026
8:30 am: **Walter Pitz †**
10:30 am: **Comunidad de SJD**
12:30 pm: **Mary Weyer †**

Thank you for supporting our Parish!
Gracias por apoyar a nuestra parroquia!

| | |
|---------------------------|-------------|
| Attendance April 4/5 .. | 2808 |
| Collection Basket .. | \$11,373 |
| Electronically/by mail .. | \$10,192.95 |
| Projected weekly need .. | \$ 14,230 |

Visitations to the Sick and Homebound

We are grateful to those who give their time and care to bring Holy Communion to our parishioners who cannot make it to church each week due to sickness or infirmity. If you know of anyone who would like to receive Communion in their home, please contact the parish cell phone at 503-880-3337.

Visitas a los Enfermos y Confinados en el hogar

Estamos agradecidos con aquellos que dan su tiempo y cuidado para llevar la Sagrada Comunión a nuestros feligreses que no pueden asistir a la iglesia cada semana debido a una enfermedad o dolencia. Si conoce a alguien a quien le gustaría recibir la Comunión en su hogar, comuníquese al celular de la parroquia al 503-880-3337.

Bulletin items are due Tuesday by 11:00 am.

Scripture Readings

April 11/12

First Reading: **Acts 2:42-47**

Second Reading: **1 Peter 1:3-9**

Gospel: **John 20:19-31**

Lecturas

12 de abril

Primera Lectura: **Hechos 2, 42-47**

Segunda Lectura: **1 Pedro 1, 3-9**

Evangelio: **Juan 20, 19-31**

Social Justice Mass Intention

You are invited to attend and pray on Tuesday, April 14. The Mass intention is for: **Just immigration policies**

“What is clearly true, and what the Church and many others have called for, is the urgent need for a comprehensive reform of our country’s immigration system. The U.S. immigration system is overly complex and unjust, often keeping family members apart; it must be fixed.” —Statement of the USCCB Administrative Committee (March 17, 2022). <https://www.usccb.org/issues-and-action/human-life-and-dignity/immigration/churchteachingonimmigrationreform>

Intenciones del Ministerio de Justicia Social

Está invitado a asistir y orar en la misa del martes 14 de abril. La intención de la misa es por: **Políticas de inmigración justas**

«Lo que es indudablemente cierto —y lo que la Iglesia y muchos otros han reclamado— es la urgente necesidad de una reforma integral del sistema de inmigración de nuestro país. El sistema de inmigración de los Estados Unidos es excesivamente complejo e injusto, y a menudo mantiene separados a los miembros de una misma familia; debe ser reparado». —Declaración del Comité Administrativo de la USCCB (17 de marzo de 2022). <https://www.usccb.org/issues-and-action/human-life-and-dignity/immigration/churchteachingonimmigrationreform>

Creation Corner

Mindfulness During Mealtimes

Before and during your next meal, try to think about and consider where your meal came from, who worked for the products, and the background of the food. How many things have to happen for you to prepare just one meal? Practice gratitude for every portion of the meal.

Rincón de la Creación

Atención plena durante la comida

Antes y durante tu próxima comida, intenta pensar y reflexionar sobre de dónde proviene tu comida, quién trabajó para producir los alimentos y el origen de cada ingrediente. ¿Cuántas cosas tienen que suceder para que puedas preparar una sola comida? Practica la gratitud por cada parte de tu alimento.

Bautismo para Niños Preparación en Español

Los padres que deseen que sus hijos pequeños (menores de 6 años) sean bautizados en San Juan Diego deben asistir a una clase antes del bautizo. Los padrinos también deben asistir a esta clase.

Domingo 7 de junio | 11:30 am |

Infant Baptism Preparation in English

Parents wishing to have their infant children (6 years and younger) baptized at St. Juan Diego are required to attend a Baptism Preparation class. Godparents should also attend the class.

Monday, June 15 | 7:00 pm |

Youth Ministry
Ministerio Juvenil

Grades | Grados 6-12

Spring/Summer Calendar
Calendario de primavera y verano:

stjuandiego.org/youthministry

Questions? ¿Preguntas?
Kristin Mombert · kmombert@stjuandiego.org

St. Vincet de Paul Food Pantry

In the Gospel today, Jesus stands in the midst of us and says: "Peace be with you!"

During Mass we turn to each other and say, "Peace be with you!" As you give your gift to the St. Vincent de Paul Food pantry, you say "Peace be with you!" to those who are poor and hungry.

Last month, through your gifts, St. Vincent de Paul was able to continue to show God's love and care to others by assisting 175 families and providing 9,500 pounds in food.

Despensa de Alimentos de San Vicente de Paul

En el Evangelio de hoy, Jesús se pone en medio de nosotros y dice: «¡La paz esté con ustedes!».

Durante la Misa, nos volvemos unos hacia otros y decimos: «¡La paz esté con ustedes!». Al entregar su donativo al Banco de Alimentos de San Vicente de Paúl, ustedes dicen «¡La paz esté con ustedes!» a aquellos que son pobres y tienen hambre.

El mes pasado, gracias a sus donativos, San Vicente de Paúl pudo seguir manifestando el amor y el cuidado de Dios hacia los demás, asistiendo a 175 familias y proporcionando 9,500 libras de alimentos.

OFFICE CLOSING
AT 12 PM APRIL 14TH

× × ×
OFICINA CERRARA
A LAS 12 PM EL 14 DE ABRIL



Seminary Tea Committee



Founded 1955

91st Annual

Archbishop's Seminary Tea

April 22, 2026 | 3-6pm
Portland Golf Club
5900 SW Scholls Ferry Road
Portland, Oregon 97225

Tickets are \$50 each and can be purchased in advance. To purchase tickets or make a donation, please go to

seminarytea.org

or

mail a check to Seminary Tea Committee
9239 NW McKenna Drive
Portland, OR 97229



For more information, please email
seminaryteacommittee@gmail.com

A BONUS while supporting Family Promise of Greater Washington County!

In honor of Earth Day, April 22nd, BottleDrop is giving a 20% match for all bottles and cans redeemed during the week of April 15th and 26th. You can help support Family Promise by bring all of your redeemable bottles and cans to the SVdP Pantry during open hours, Mondays 4:00pm to 5:30 pm or Fridays 11:00 am to 12:30pm, or place them in the bins on the side of the pantry before April 26th so we can get the 20% match. All money raised through the redemption of bottles and cans is donated to Family Promise of Greater Washington County. (No glass please) Thank you for your support!

¡UN BONO adicional al apoyar a Family Promise of Greater Washington County!

En honor al Día de la Tierra (22 de abril), BottleDrop ofrecerá una bonificación del 20% sobre el valor de todas las botellas y latas durante la semana del 15 y el 26 de abril. Usted puede ayudar a apoyar a Family Promise trayendo todas sus botellas y latas canjeables a la despensa de SVdP durante su horario de atención (lunes de 4:00 pm a 5:30 pm o viernes de 11:00 am a 12:30 pm), o depositándolas en los contenedores ubicados a un costado de la despensa antes del 26 de abril para que podamos recibir esa bonificación del 20%. Todo el dinero recaudado se dona a Family Promise of Greater Washington County. (Por favor, no traiga envases de vidrio). ¡Gracias por su apoyo!

St. Pius X Women's ACTS Retreat



*The LORD is my shepherd; ...
He refreshes my soul.*

Psalms 23:1,3

Join the women of our parish to rest and refresh your soul in a three day retreat of prayer, community and sisterhood!

- **April 23-26, 2026**
- Father Bernard Youth and Retreat Center - Mt. Angel
- \$285 - lodging, transportation, all meals (scholarships available)
- Register here:



For more info contact the retreat director:
Felerie Gonzalez
(503)969-2013
feleriegonzalez@gmail.com

Adoration-Community-Theology-Service



St. Juan Diego Catholic Church

Office: 5995 NW 178th Ave.,
Portland, OR 97229

Phone: 503.644.1617
Parish Cell Phone: 503.880.3337
Sacramental Emergency: 971.867.4176
Email: office@stjuandiego.org

Office Hours/Horarios de Oficina:
Tues. & Thurs. /Martes & Jueves: 9:00 am - 12:00 pm,
1:00 pm - 2:30 pm

Sunday/Domingo: 8:00 am - 12:30 pm
www.stjuandiego.org

St. Vincent de Paul Food Pantry / Despensa de Alimentos

503-985-6046
sjd.svdp@gmail.com
Monday/Lunes: 4:00 pm - 5:30 pm
Friday/Viernes: 11:00 am - 12:30 pm

Prayer Chain

Our Prayer chain is immediate, short-term support. To submit a prayer request please send an email to: sjdprayerchain@googlegroups.com.

Cadena de Oración

Nuestra cadena de Oración es apoyo inmediato, a corto plazo. Para enviar una solicitud, envíe un correo electrónico a: sjdprayerchain@googlegroups.com.

Parish Staff (503) 644-1617

| | |
|--|--|
| Fr. Hans Mueller Pastor | frhans@stjuandiego.org Ext. 204 |
| Rev. Mr. Dennis Desmarais Deacon | desmarais5@comcast.net |
| Rev. Mr. Hugo Patiño Diacono/Deacon | deacon.hugo@yahoo.com |
| Jeny Velazquez-Samayoa Admin. Assistant Parish Cell Phone: 503-880-3337 | jvelazquez@stjuandiego.org Ext. 200 |
| Ana Garcia Business Manager | agarcia@stjuandiego.org Ext. 201 |
| Kristin Mombert Director of Faith Formation & Youth Ministry Work Cell Phone: 971-217-8935 | kmombert@stjuandiego.org Ext. 202 |
| Hector Mendoza Coordinator of Music | hmendoza@stjuandiego.org Ext. 203 |
| Mayra Barrera Pastoral Associate | mbarrera@stjuandiego.org Ext. 205 |
| Giselle Lopez Pastoral Assistant | gilopez@stjuandiego.org Ext. 206 |
| Anthony Ordway Maintenance | sjdmaintenance@gmail.com |

Donate Now
Done Ahora



Please Support Our Sponsors Por favor Apoye a Nuestros Patrocinadores

| | | | | |
|--|---|---|--|--|
|  <p>Dr. Chidimma Abanulo, MD Board-certified urogynecology & reconstructive surgeon</p> <p>5289 NE Elam Young Pkwy. Ste #150 Hillsboro, OR. 97124</p> <p>503.353.4925 learnmore@femmeflor.com</p> |  <p>FAMILY OWNED. FAMILY OPERATED. FAMILY FOCUSED.</p> <p>CONTACT US: 503.357.8749 WWW.DVFUNERALHOME.COM</p> <p><small>Two locations: Duyck & VanDehey Forest Grove 5405 NW 83rd St., Forest Grove, OR 97116 Duyck & VanDehey Tanahmune 9615 NE John Day Ave., Hillsboro, OR 97123</small></p> | <p>Hard to say... easy to work with!</p>  <p>503.281.0752 www.anctilheating-cooling.com</p> | <p>Hail Mary, full of grace.</p>  <p>Illustration 2001 K. Sullivan.</p> | <p>Tanasbourne Pediatrics</p> <p>Raquel Apodaca, MD (parishioner) (Hablamos español) Farzana Molvi, MD 17895 NW Evergreen Parkway #110 Beaverton, OR 97006 503.690.8195</p> |
| <p>Springer And Son</p> <p>The only Family owned Funeral Home in Aloha, Beaverton & Hillsboro.</p> <p>John Springer www.springerandson.com 503.356.1000</p> | <p>This space is available.</p> <p>Este espacio esta disponible.</p> | <p>PERSONAL INJURY WILLS & ESTATES BUSINESS LAW Law office of DOUGLAS F. ANGELL P.C. Parishioner</p>  <p>9400 SW Barnes Road, Suit #305 Portland OR 97225 503.336.0053 doug@angell-legal.com</p> |  <p>CLEANING SERVICES LLC</p> <p>Professional Commercial & Residential Cleaning Parishioners Fully Licensed and Bonded</p> <p>Call for a free estimate 971-533-0678 or e-mail to sjcleaningpdx@gmail.com</p> |  <p>503-642-7323</p> <p>Servicing your Parish since 1975</p> |